**Zeitschrift:** Die Schweiz : schweizerische illustrierte Zeitschrift

**Band:** 22 (1918)

Rubrik: Illustrierte Rundschau

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.10.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Illustrierte Kundschau



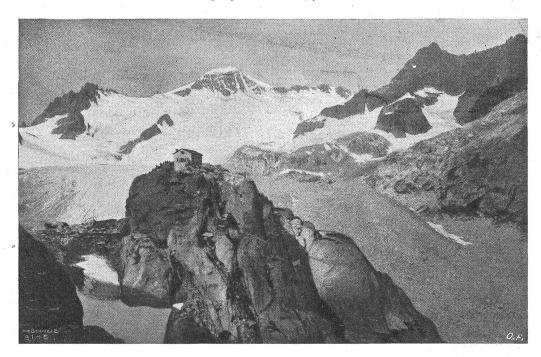
Am Campo Tencia. Phot. Jean Gaberell, Thalwil.

## Politische Aebersicht.

Zürich, 9. Oktober 1918.

In Deutschland hat sich während der letten Tage ein politischer Umschwung vollzogen, der von vielen Kennern deut= scher Verhältnisse als sehr tiefgreifend be= zeichnet wird, während andere darin nur eine vorübergehende Erscheinung er= blicken wollen. Die Veranlassung dazu bot die Wendung im Kriegsglück, die mit der großen Gegenoffensive des Entente= Generalissimus Foch Mitte Juli dieses Jahres an der Westfront eingetreten ist und sich seitdem immer mehr zu= ungunsten Deutschlands verschärft hat. Man wird wohl heute ohne Uebertrei= bung konstatieren können, daß von einem "deutschen Sieg" in dem Sinne, wie er noch bis vor furzem von den maßgebenden militärischen und politischen Führern ver= standen worden, auch in Deutschland

nirgends mehr die Rede ist und daß man sich überall auf den Standpunkt des Ver= teidigungskriegs zurückgezogen hat. In dem Maße, als die militärischen Erfolge der Entente wuchsen, nahmen die Ber= fechter des sog. "Sieg-Friedens" ab und mehrte sich dafür die Zahl der Verfechter des bisher perhorreszierten "Berzicht"= oder Verständigungsfriedens, und zwar ging dieser Wechsel mit auffallender Schnelligkeit von statten. Nachdem sich infolgedessen die Erkenntnis nicht mehr abweisen ließ, daß in der Führung der deutschen Kriegspolitik Fehler mußten begangen worden sein, schritt man einem Zug der Zeit folgend — zum Versuch einer Demokratisierung oder Par= lamentarisierung der Reichsleitung. Dem bejahrten Reichskanzler Graf Hertling, dem bei seiner strengkonservativen Unschau= ung eine solche Schwenkung nicht mehr zu=



Albert Beim=klubhutte mit Galenstod und Tiefengletscher. Phot. 28. Seller.

gemutet werden konnte, wurde der Ab= schied nahegelegt und statt seiner eine großherzogliche Hoheit, Prinz Max von Baden, der fünftige Souveran unseres Nachbarlandes, an die Spize der Re= gierung gestellt. Das sah nun allerdings nicht gerade nach "Demokratisierung" aus; aber es wurde versichert, daß der neue Reichskanzler auf diesen Posten be= rufen wurde, nicht weil, sondern trogdem er ein Prinz war, und in der Tat bewies der neue Reichskanzler in seiner Antritts= rede, daß er sich, wenigstens für den parlamentarischen Gebrauch, die not= wendigsten demokratischen Begriffe be= reits angeeignet hatte. Ueberzeugender als seine Worte wirkte wohl noch die Wahl

seiner Mitarbeiter aus den Kreisen der Parlamentarier. Die Zentrumsabgeord= neten Gröber und Matthias Erzberger und der Sozialdemokrat Scheidemann wurden als "Staatssekretäre ohne Porte= feuille" in die Regierung aufgenommen und ein weiterer Sozialist, Bauer, mit dem neu zu errichtenden Reichsarbeits= amt betraut. Die ältesten Leute in Deutschland können sich nicht erinnern, einen so gründlichen Wechsel eines Re= gierungssystems erlebt zu haben. Von seinen Wirkungen wird, je nach der politischen Ueberzeugung, der endgültige Niedergang Deutschlands oder aber ein neuer Aufschwung seines politischen Le= bens erwartet.

Der europäische Krieg. Engländer, Franzosen und Amerikaner haben wäherend des Monats September ihre konsentrischen Angriffe auf die deutschen Linien an der Westfront mit immer kärkern Wirkungen ausgeführt und eine beträchtliche Rückwärtsbewegung der Streitkräfte Hindenburgs zu bewirken vermocht. Am 3. September setzen die Engländer beiderseits der Straße Arrase Cambrai zum Angriff an, und es gelang ihnen dort, die deutschen Linien einzusstoßen. Die Franzosen überschritten

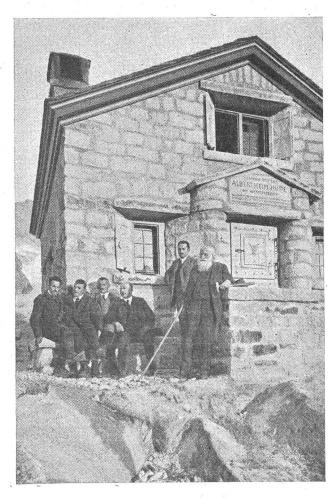
nördlich Nesle die Somme und gewannen beidseits Nopon neuen Raum. Nach dem Berliner Heeresbericht vom 4. September wurden im Artois die deutschen Truppen auf eine Linie zurückgenommen, die etwa 10—15 km westlich der Schelde bei Cambrai verläuft. Den Ententeberichten vom 5. ist zu entnehmen: Die Franzosen zwangen sowohl zwischen Somme und Dise (Raum Nesle-Ham-Nopon) wie auch an der Vesle-Front (östlich Soissons) die Deutschen zum Rückzug. Im erstern Abschnitt rücken sie in der Richtung Hamschaunn vor, im lettern stehen sie nach Ueberschreitung der Besse auf einer Frontsbreite von 30 km vor der deutschen Aisnes Linie. Nördlich Soissons nimmt die Schlacht ihren Fortgang. Die Englänsder haben nördlich von Péronne und westlich Cambrai neuen Raum gewonnen; die Rämpfe in der alten Hinsdenburglinie dauern an. Bon wichstigern Orten, die in diesen Tagen wieder in die Hände der Franzosen sielen, sind zu nennen: CouchslesChâteau, Ham und Chaunn.

Am 12. September gingen in Lothringen auch die Amerikaner, von Franzosen unterstützt, zum Angriff über. Sie eroberten in einem Zuge den ganzen Borsprung der deutschen Stellungen nordöstlich von St. Mihiel und machten 13,300 Gefangene. Der Zustrom amerikanischer Soldaten dauert ununterbrochen an. Täglich landen in Frankreich 10,000

Mann. Der amerikanische Generalstabschef gibt bekannt, daß am Donnerstag 12. September in den Vereinigten Staaten die dreizehnte Million Dienstpflichtiger ausgehoben wurde. Binnen kurzem würden 4 Millionen auf dem Wege nach Europa sein. Die gesamten Truppenbestände der Union werden sich auf rund  $23^{1/2}$  Millionen Mann belaufen.

Eine neue gewaltige Infan= terieschlacht entbrannte am 18. September aus Initiative der AI= liierten in der Picardie, im Raume Cambrai = St. Quentin. Die Engländer haben auf einer Front von rund 24 km im Raume von südwestlich Cambrai bis hart nordwestlich St. Quentin die deut= schen Stellungen erstürmt, das alte britische Verteidigungssystem vom März 1918 überschritten und die vorgeschobenen Werke der Sin= denburglinie auf großer Aus= dehnung genommen. Der Fort= schritt mißt 3—5 km in der Tiefe und hatte die Gefangennahme von 10,000 Deutschen, sowie die Eroberung mehrerer lange um= tämpfter Ortschaften zur Folge. Die Franzosen haben im Anschluß an den britischen Bormarsch ihre Front im Raume St. Quentin=La Fère auf 10 km Breite in durchschnittlich 2 km Tiefe gegen Osten vorgeschoben. Am 21. September erfolgte die große Offensive der Engländer und Franzosen in der Champagne, beiderseits der Argonnen; in zwei Tagen wurden mehr als 18,000 Gestangene gemacht. Die ganze deutsche Stellung von mehr als 5 km Tiefe auf einer Frontbreite von 35 km wurde ersobert.

Auch auf dem nördlichen Teil der Hindenburglinie werden von den Engländern und Franzosen immer neue Erfolge eingeheimst. St. Quentin wurde von den Franzosen wieder eingenommen, das heiß umstrittene Cambrai steht in Flammen, Armentières und Lens wurden von den Deutschen geräumt. Die Gesamtbeute der Alliierten vom 15. Juli bis 30. September wurde mit 254,012



Albert heim-klubhütte (Ginweihung 22. Sept. 1918). Prof. Dr. Albert heim und Baukomitee.

Mann, 3669 Geschüßen und über 23,000 Maschinengewehren angegeben.

Womöglich noch schlimmer als im Westensteht es für die Zentralmächte im Osten. Die Türken haben sich aus Palästina und Sprien vor den vehementen englischen Angriffen mehr oder weniger "planmäßig zurückgezogen". Wesnig fehlte, so wäre der deutsche Generalissimus im türkschen Dienst, Liman von Sanders, in Nazareth gefangen genommen worden. Am 20. September siel die Stadt Nablus, das alte Sichem, gleich darauf konnte auch Nazareth von den

Engländern besetzt wer= den. Die Türken er= litten einen förmlichen Busammenbruch, das 7. und 8. türkische Armee= forps existieren sozu= sagen nicht mehr, und beim weitern Vorrücken wurde auch noch ein drittes Korps zertrüm= mert. Die Gesamtzahl der türkischen Gefan= genen beläuft sich auf 40,000. Am 3. Oftober kam die Nachricht, daß Damaskus gefallen sei, wo eine Garnison von 7000 Mann die Waffen streckte. In dem schönen Safen Beirut am Meere sind am 7. Oktober die Fran= zosen eingerückt.

Soviel vom türkischen Kriegsschauplat,

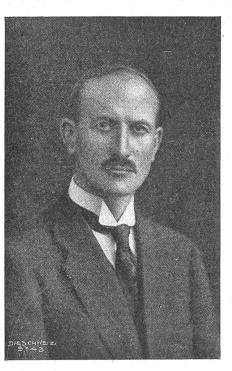
und nun Makedonien, wo Franzosen, Serben und Griechen gegen bulgarische, österreichische und deutsche Truppen tämpften. Auch hier kam die Front der Zentralmächte mehr und mehr ins Wei= chen. Um die Mitte des Monats wurde zwischen Wardar und Cerna (in der Rich= tung der Linie Prilep=Ravadar) eine tiefe Bresche in die bulgarische Stellung ge= rissen, wobei 10,000 Bulgaren in Ge= fangenschaft gerieten. Infolgedessen wurden die Bulgaren gezwungen, auch ihre Stellungen nördlich Monastir (West= flügel) und Dojran (Oftflügel) auf= zugeben. Nach der Einnahme von Istip

und der Eroberung der Bergmassive nördlich des Dojran = Sees rückten die Alliierten gegen Bulgarien vor und überschritten südlich der Strumizza die Grenze. In diesem Augenblick richtete der bulgarische Ministerpräsident Malinow an den französischen Oberkommandanten Franchet d'Espernan ein Gesuch um einen Waffenstillstand von 48 Stunsden zum Zweck der Einleitung der Friedensverhandlungen! Dieses Gesuch wurde aus militärischen Gründen abgeslehnt, aber die Bereitwilligkeit erklärt, eine bulgarische Delegation zu emps

fangen. Bulgarien ging auf diesen Vorschlag ein und sandte eine drei= gliedrige Abordnung nach Salonifi, wo am 28. September der Waffenstillstands= vertrag unterzeich= net wurde. Er be= deutet für Bulgarien soviel wie die völlige Rapitulation, das Ausscheiden aus der Reihe der Kämpfenden und aus dem Vierbund. Zar Ferdinand zog die Konsequenzen und entsagte der Krone, die auf den Kronprin= zen Boris überging.

Neben den kriegerischen Sandlungen her gingenin der letzten Zeit sehr ernsthafte Bemü-

hungen um den Fried en. Zunächst gelangte Deutschland, nicht offiziell und auf indirektem Wege, an Belgien mit dem Angebot eines Separatfriedens; Vermittler war der deutsche Graf Törring, Schwager der belgischen Königin. Nach dem deutschen Angebot war vorgesehen, daß Belgien bis zum Kriegsende neutral bleiben solle und nach dem Krieg in seiner politischen und wirtschaftlichen Unabhängigkeit wie= derhergestellt würde. Es müsse jedoch mit Deutschland einen Handelsvertrag von unbegrenzter Dauer abschließen, für die Rückgabe der deutschen Rolonien seine guten Dienste anbieten und die flämische



Ober-Postdirettor Dr. Reinhold gurrer.

Frage in Erwägung ziehen. Belgien hat das Eintreten auf ein solches Angebot jedoch abgelehnt.

Von größter Be= deutung war der Friedensschritt des österreichischen Ranz= Iers Grafen Buri= an, der am 15. Sep= tember eine Note an alle kriegführenden Staaten richtete. In dieser Note werden die Regierungen der am Krieg beteiligten Staaten eingeladen zu einer vertraulichen und unverbindlichen Aussprache an einem

neutralen Ort zum Zwecke der Einleitung von Friedensverhandlungen. Der päpstliche Stuhl und die neutralen Staaten wurden von diesem Schritt in Kenntnis geseht. Während der Besprechungen würden die Kriegshandlungen keine Unterbrechung erfahren. Das zwischen den Bierbundmächten bestehende enge Einvernehmen biete Gewähr, daß die Verbündeten Desterreich-Ungarns die in der Note entwickelten Auffassungen von der

Notwendigkeit eines Berständigungsfriedens und den Mitteln und Wegen, um zu ihm zu gelangen, teilen.

Die Antwort von seiten der Entente= mächte lautete mehr oder weniger schroff ab= lehnend. Namentlich Amerika erklärte um= gehend, daß es auf kei= nen Konferenzvorschlag eintreten könne. Dies schreckte jedoch Dester= reich nicht ab, am 4./5. Oftober einen zweiten, noch viel weiter gehenden Friedensschritt zu unterneh= men, indem es folgende Note an den Präsi=



Beneralfeldmarfchall Soch.



pring Max von Baden, der neue deutsche Reichstangler.

denten Wilson ge= langen ließ:

"Die österreichisch= ungarische Monarchie, die den Krieg stets nur als Verteidigungs= fampf geführt und wiederholt ihre Be= reitwilligkeit bekundet hat, dem Blutvergie= ßen ein Ende zu ma= chen und zu einem gerechten und ehren= vollen Frieden zu ge= langen, tritt hiermit an den Präsidenten der Vereinigten Staa= ten von Amerika mit dem Antrage heran, mit ihm und seinen Verbündeten einen

sofortigen Waffenstillstand zu Lande, zur See und in den Lüften abzuschließen und in unmittelbarem Anschlusse hieran in Verhandlungen über einen Friedensschluß einzutreten, für welche die 14 Punkte der Botschaft des Herrn Präsischenten Wilson an den Kongreß vom 8. Januar 1918 und die vier in der Rede des Herrn Präsidenten Wilson vom 12. Februar 1918 enthaltenen Punkte als Grundlage zu dienen hätten, wobei auch

auf die Ausführungen des Herrn Präsidenten Wilson vom 27. September 1918 Bedacht aenommen wird."

Aus der Rede des deutschen Reichskanz= lers Prinzen Max von Baden am 5. Ok= tober erfuhr man so=

dann, daß auch Deutschland sich diessem Vorgehen Destersreichs angeschlossen hatte und mit einem gleichen Gesuch an Wilson gelangt war. Die Antwort Wilssons traf am 9. Oktosber ein. Sie ging dahin, daß über den Sinn der Erklärung des deuts

schen Reichskanzlers noch näherer Aufschluß gewünscht wurde; inbezug auf den Waffenstillstand ließ der Prässident Deutschland wissen, daß er einen solchen seinen Verbündeten nicht vors

schlagen könne, ehe und bevor nicht die deutschen Truppen aus allen besetzten Gebieten zurückgezogen seien. Nun hat das Wort wieder Deutschsland.

### Perschiedenes.

Totentafel (vom 3. Sept. bis 7. Oft. 1918). Am 4. September starb in Peseux (Neuenburg) Jean Grellet, geb. 1852, der mehr als ein Vierteljahrhundert lang Präsident der 1891 in Neuenburg gegründeten Schweiz. Heraldischen Gesellschaft war. Grellet war früher Redaktor der "Suisse Libérale" in Neuenburg. Er wurde dann Sekretär des Schweiz. Buchdruckervereins und lebte als solcher in Basel, St. Gallen und zuletzt mehrere Jahre lang in Jürich. Sein Bildnis brachte die "Schweiz" bei Anlaß des 25jährigen Bestandes der Schweiz. Heraldischen Gesellschaft in Bd. XX (1916) S. 732.

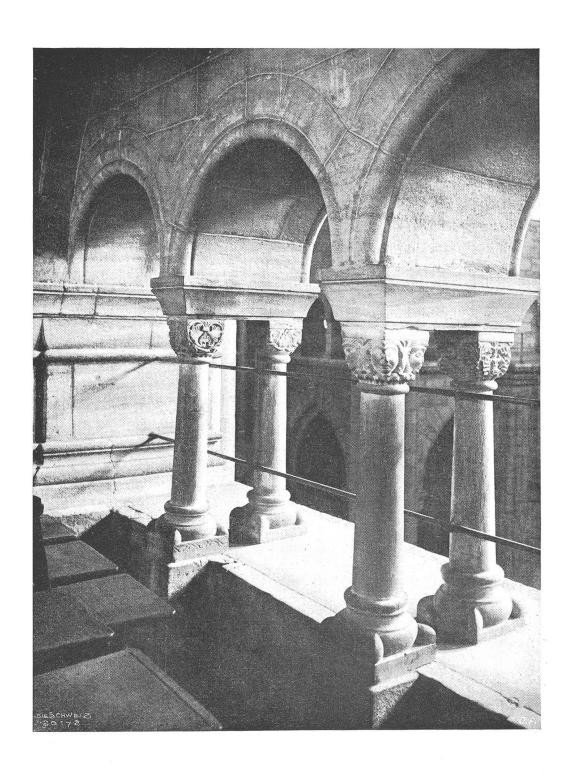
Am 12. September in St. Gallen Erziehungsrat Theodor Schlatter, im Alter von 71 Jahren. Der Verstorbene genoß in der ganzen Ostschweiz, vor allem aber in seiner Vaterstadt St. Gallen, ungeteilte Hochachtung. Er war ein hervorragender Naturforscher und hat sich auch um die romanische Flurnamensforschung große Verdienste erworben.

In Schafshausen am 5. Oktober im Alter von 34 Jahren der vielseitig tätige Schafshauser Schriftsteller und Journalist Walter Eggenschwyler, der sich durch zahlreiche volkswirtschaftliche Bücher, Abhandlungen und Aufsätze einen Namen gemacht hat. Bis vor Kriegsausbruch war er als Mitarbeiter verschiedener Zeitungen und Zeitschriften in Turin tätig.

Am 7. Oftober in Lausanne Staatsrat Victor Nicod, seit März 1917 Mitglied der Regierung. Er verwaltete mit großer Sachstenntnis und Gewissenhaftigkeit das Departement des Versicherungswesens und die Militärdirektion. Vor seinem Eintritt in die Regierung diente er dem Vaterland in mancherlei Aemtern. Auch den Großen Rat hat er seinerzeit präsidiert. Von Haus aus Jurist, hatte Nicod in Granges-Marmond ein vielbesuchtes Udvokaturz und Notariatsbureau geführt. Der Verstorbene hatte der Regierung als zweiter Vertreter der liberalen Minderheit angehört.



Antrittsrede des neuen deutschen Keichskanzlers Prinz Max von Saden in der Reichstagssitzung vom 5. Oktober 1918. × Prinz Max von Baben.



Dom Basler Münster. Säulenstellungen auf der südlichen Empore (vom Ende des 12. und Ansang des 13. Jahrhunderts).